

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.
GENERAL

A/39/871
S/16973

20 February 1985

RUSSIAN

ORIGINAL: SPANISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ
Тридцать девятая сессия
Пункт 25 повестки дня
ПОЛОЖЕНИЕ В ЦЕНТРАЛЬНОЙ АМЕРИКЕ:
УГРОЗА МЕЖДУНАРОДНОМУ МИРУ И
БЕЗОПАСНОСТИ И МИРНЫЕ
ИНИЦИАТИВЫ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ
Сороковой год

Письмо Временного поверенного в делах Постоянного
представительства Коста-Рики при Организации
Объединенных Наций от 20 февраля 1985 года на имя
Генерального секретаря

В связи с письмом от 15 февраля 1985 года, направленным Вашему Превосходительству Временным поверенным в делах Представительства Никарагуа и изданным в качестве официального документа Совета Безопасности (S/16961) 1/, имею честь довести до Вашего сведения текст совместного коммюнике (см. приложение), подписанного министрами иностранных дел Гондураса, Сальвадора и Коста-Рики 14 февраля 1985 года. Настоящее совместное коммюнике явилось результатом совещания трех министров, которое состоялось в Сан-Хосе (Коста-Рика) в тот же день. Совместное коммюнике и письмо от 21 января 1985 года, направленное Вашему Превосходительству подписавшимся ниже Временным поверенным в делах Коста-Рики и изданное в качестве документа Генеральной Ассамблеи (A/39/857) по пункту 25 "Положение в Центральной Америке", являются решительным ответом на необоснованные и тенденциозные заявления правительства Никарагуа.

1/ Впоследствии издан в качестве документа A/39/868.

A/39/871
S/16973
Russian
Page 2

В этой связи выглядит еще более парадоксальным тот факт, что правительство Никарагуа, Совет национального возрождения которого был фактически создан в Сан-Хосе и многие члены которого пользовались правом политического убежища, предоставленного им нашим правительством, забывает об этих обстоятельствах и обрушивается с оскорбительными выпадами на страну, которая предоставила его членам политическое убежище, оказала теплый прием и проявила дружеские чувства. Мы надеемся, что это по крайней мере не будет квалифицировано как "явное и систематическое нарушение норм и принципов права на убежище".

Буду признателен Вашему Превосходительству за распространение настоящего письма и прилагаемого совместного коммюнике в качестве документа тридцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 25 повестки дня и документа Совета Безопасности.

Хорхе А. МОНТЕРО
Посол
Временный поверенный в делах

/...

СОВМЕСТНОЕ КОММЮНИКЕ

13 и 14 февраля 1985 года министры иностранных дел Сальвадора, Гондураса и Коста-Рики, собравшиеся в городе Сан-Хосе по приглашению костариканского министра иностранных дел, для того чтобы проанализировать все аспекты нынешнего положения в Центральной Америке, решили опубликовать следующее коммюнике:

1. министры отметили, что решение правительств Сальвадора, Гондураса и Коста-Рики не участвовать в совещании, созываемом Контадорской группой 14 и 15 февраля в городе Панама, продиктовано тем, что правительства Сальвадора и Гондураса поддерживают занятую правительством Коста-Рики позицию по законной защите нарушенного правительством Никарагуа права убежища - основополагающего института американского международного права, - а также тем соображением, что проведение совещания без участия одной или более центральноамериканских стран невозможно;
2. министры выразили сожаление по поводу обстоятельств, вынудивших правительства Вечесуэлы, Колумбии, Мексики и Панамы отложить указанное совещание;
3. выразили свою глубокую озабоченность позицией правительства Никарагуа, нарушившего право убежища юноши Хосе Мануэля Урбина Лары и не удовлетворившего требования правительства Коста-Рики, Организации американских государств и самой Контадорской группы, продиктованные стремлением решить проблему, созданную Никарагуа;
4. министры вновь заявили, что их правительства решительно поддерживают процесс мирного урегулирования, начатый Контадорской группой, и достойные похвалы усилия, которые она предпринимает в этих целях с января 1983 года, и вновь подтвердили решимость своих правительств продолжать и далее эти усилия вплоть до достижения мирного урегулирования центральноамериканского кризиса;
5. они заявили, что наряду с переговорами, которые проводила Группа советников трех правительств стран-участниц, они проводили и проведут в течение еще одного дня рабочие совещания с целью подготовки документа о международных механизмах проверки и контроля тех обязательств, которые могут быть приняты, вновь продемонстрировав таким образом готовность Сальвадора, Гондураса и Коста-Рики внести положительный вклад в процесс переговоров, ибо в конечном счете именно центральноамериканские страны должны выработать, подписать и выполнить согласованные формулы, которые гарантировали бы стабильный и прочный мир в регионе. Результаты этой встречи будут немедленно представлены Контадорской группе для их рассмотрения и анализа в соответствующее время;

A/39/871
S/16973
Russian
Page 4

6. министры призвали правительство Никарагуа найти в ближайшее время удовлетворительное решение вопроса об убежище Урбина Лары.

Министры иностранных дел Сальвадора и Гондураса выразили признательность министру иностранных дел Коста-Рики за оказанное им гостеприимство во время их пребывания в Сан-Хосе.

Совершено в "Каса-Амарилья" в восемнадцать часов четырнадцатого февраля одна тысяча девятьсот восемьдесят четвертого года.

Д-р Эдгардо Пас Барника
Министр иностранных дел
Гондураса

Д-р Хосе Эдуардо Тенорио
Министр иностранных дел
Сальвадора

Лиценциат Карлос Хосе Гутьеррес
Министр иностранных дел
Коста-Рики
